

Anstoc

Τομᾶρ ὁ μάιττε ὅλη ἡ οὐρὴ της εἰσαγαγή.

teab. 1. unm. 7.

AIBREÁN, 1924.

وَالْبَرِّ الْمُنْهَى وَالْمَعَاصِي.

An Saoghal.

Saoſal na vFuiſeall.

Tá raoisí na bhuníseall ag an nSævís le tā bhláthán ó cártaí piașaltar an tSaor-Stát i dtíreip, nó tá rím aici ar Éualainn mar bí. Má tá ír go bhfuil, mar atubairt Reacbhára le Seán Mac Siobhún, tuigtear rí aithe tó. Agur an muintir atá ag iarráidí i a cúpliún toraísc ní mireadh tóibh aithe a tábairt tó agur leas a baint ar fad ír tá an deip acu. Tuigeadír farsgaó von Sævís agur tuigeadír cead vi píseam a cúpliún rul tā dtísean an rtoimí. Tá mbeadh a píseam domhain i dtíalann aici ḡa gpreim cupra beavú rí aineamh-ċenit leip an rtoimí.

An croíde.

Ir duine dall naé b'fhl ñior aige gurib i
an Sævils agur raochrú na Sævilsce a éim.
Eipe ar aghaird map tá ri a' dul ar aghaird le
ruim acaip bliaónta. An t-am ir spile a
raib Eipe i scéim agur i scumáct, tuairim
'r deicé mbliadana fícead ó rón, rin é an
t-am ar tórais gnotha na Sævilsce a' cuim
motusghe 7 anam apír innti. Bír ri map
duine thí-deo a tóraiscaid an fhl a' pié ina
cuimleanna, nuair a tórais an Sævils a'
pseabaid map ériordé ma cliaibhac iartis. Bír
Criso Fáil i n-spile b'ris rápípi an uair rin.
Má tá a dat agur a crut fém a' teact u
apír b'fhl ri burdeac don fhl uafar a tug
plaet ri agur a cuim blát innti. Má tá
plaet ap an tír de bappi na Sævilsce ré a
laigead ir cóní go mbeadó pat ap an nSævils
de bappi feabair na tíre. Nil annraim aé
comair na scómharra 7 ní féadfaid aonduime
locht a fáisail air.

Fallise na scárv.

Na déirí rím féim, tá a muintíp féim a véanamh failliúge iuptí. Siad a muintíp féim na Daoime a b'fhl Saeóilg maité acu, agus tá an éuro rím acu riúd a' véanamh failliúge iuptí naé b'fhl a' eisp aon truime inni agus naé b'fhl a' véanamh a nóstáill ap a ron. An té a b'fhl an iomáice fá n-a fáili caitfe ré failliúge a véanamh ap iuto éigim. Véanfaré failliúge ap a gnotha féim nó ap gnotha na tíre. An muintíp a bhí go dtí reo a' cuijíú leir an nSaeóilg b'féríorp go b'fhl níos mó ná a scion le véanamh acu, b'féríorp naé ceart aon milleán a cabairt dóibh. Daoime a b'fhl fuigilleadh Saeóilge acu tiochaíbh dóibh go b'fhl a ráit le véanamh acu le freastal don traoisgl ap bealaíse eile. Ác leir an reacmáil agur an deasmhar stáriod a véanamh ap a nSaeóilg atá riad dá fágáil ap fad ap comháile Daoime naé dtuingeann an rgeáil. Óigeam go leor acu atá a' plérí leir an nSaeóilg ḡnádaí rciúpháid naé dtuingeann i gceart i ḡnádaí dtuingeann céarto a véanfaré maité dhí. Ní tiochaí ap uiscearbháid eolur aé dul amú ḡnádaí mugadh-magád. An dall a' tipeopú an dall.

An Saeóilgeoir.

Mártinn leir na gnotha reo na Saeóilge
tá aon feair amáin a bhfuil dearbhao dá
véanam as fad ari. Sm é an rean-
Saeóilgeom, 7 so minic an Saeóilgeom óg
fá'n tuait, an Saeóilgeom naé bhfuil i ndón
rásúib ná i ndón é féin a chup i gceirt. Nil

aoi meap aip anoir, no níl aon meap aip ag daomh aip éoirí óróis meap a bheit acu aip. Ófoghlum riato beagán Saeóilge uairí agus anoir ó tá an beagán rin acu, ceapann riato go bfuil a feadú tuigéa 7 go bfuil deirneadh a máisceara aip fágail. Sé feasaíct an beagán eolur aip béalaise eile é a cinnear daomh aip ain-eolur. Sé an rean-Saeóil-Geoirí a éomhí an teanganáid beo agus ní ceapt a érfeideamhán rin a baint ve. Sé ciontríocht na teangan fór é. Bfior a bürdeacar rin aip féin no ná bior go bfuil Saeóilge aige rí a oisínseacht i, an oisínseacht a fuaing ré ó n-a stáip. Is ceapt dá réim a mairt 7 tairbe a bheit aige. Daó ceapt páipitseacht a tábait tó i raothnú na Saeóilge. Agus rin é an iut céadta naodh maic leir na Saeóilgeoirí nua a tábait tó, ní mā fágann ré é tá riato ma thiaró aip. Má tácaí dánáipí aip fón na Saeóilge carfeasp dojamh a cùip aip an dheam a éomhí an Saeóilge beo 7 a bfuil ré i gceascht fór acu. San rin, céibí céadto a déanfaí ní naodh ndéanfaí ní bior mat ná toradh aip an obairí reo na Saeóilge.

An Clann a' Ssgaoth.

Tá failliúchán d'áit an n-Ísealbhais agus áit an n-Ísealbhaiseoirí an lá a leigtheart do dhúine áit bhit a bhfuil Ísealbhise mait aige. Eise é fágáil san rúishe beata a chabairt ná innri. Tá rúasg móri áit a mbionta ag iarráid an Ísealbhais a pháibhl. Tá rúasg eile áit a n-ostáiceall ag iarráid i fóglum. Tá maighaltar na tíre a' cartheamh na milte punt ag iarráid i múnád do dhaoine naéidh bhfuil rí acu. Tá rígoláimh i luét fógluma a' cur síos a gheoilimh thíos éuite lá a' ríshíos agus a ceapadh leabhar le feabhar a' cur áit an teangealrú i leáthair léigtheoipeasta a chabairt do Ísealbhiseoirí. Agur áit an bhrád rím aimpire, tá an Ísealbhais ag imteáct maituile áit an tír. Tá rí ag imteáct moj beathruaistí na haisbne agus an méad gleo atá d'áit an n-Ísealbhaiseoirí ní bhró ann aéidh suamáin san d'áit bárr aéidh na pluabbha atá ag eisíse agus a' leáthair aipir moj beathruaistí eisítear an tróca. Tá currlé a eisítear forsaileat i rínt d'áit rísealbhiseoirí ma rúmai eisíti an lá atá na daoine, na ríomhaill Ísealbhais ag imteáct 'na ríseatais áit an n-Ísealbhisealctaet.

An STORM

Sin taoibh amháin den ríseal. Tá taoibh eile
fheirim ann. Deirí ríaois go mbíonn an
teampatú ann. Bionn an daillé ann éigin
matá leis an teampatú. Tá ann teampatú
na ndaoime du éigin a bheireann a curiú leis an
teangealóid agus an daillé an tipeam atá a' cup i
n-aigairí i fóglúim. Tá an dá éigean acu ag
obairi ar lámh a céile i n-aigairí na hÉireann
anoir map bí ariamh. Siad na daoime dala
a bí i n-aigairí na teangean ó chéile agus tá
ríaois a' tigseácht i dtipeair aistí. Tá ríaois a'
fágair éagsanta ó tipeam naéil riabhadh
tír-ghráid iontu aon am agus atá ag áití
a scoláigíanoir ó feicear ríaois achrann agus
earraontar roinnt an mhuinntir a bhiotá a curiú
leis an hÉireann go dtí reo. Níl fior
ceón gleo a déanfaraidh rá tigseácht a
mírneadh i gceasait doibh. Níl aon rímeádach
mórán iontu fór. An scoláth atá ag
éiríse go fóill níl ann aéilí fionnuamhadar.
Aéilí go dtigseácht an uimhí rin a réideadóir aí
fáid i n-éimrithe bérídear aillteáil ann

A FÁSFAF RAOSAT CORRACÉ RGAETAM AS AN
nGAEÓILS.

coláiste leitir meallán

Maip tá páirte agamh, an mhumhíp a
riatácaid an Saeóilg tá a mbunáite fóip ra-
nSaeðealctaet. Tá go leor acu i gCona-
mara i oteannnta a céile gan móráin ruisge
na fágaltaip. Sé donap an rgeil, maip tá
riao fá látaip, nil go leor maite don
Saeóilge iontu. Ni hé rin a sceart aé
Supb iao ip mó a déanfaidh maite vi. Aé go
vti reo nfor éiupreataip an teir céart optu
fém leir rin a déanamh mór optu fém na
ap an Scuirc eile den típ atá a locht. Ip maite
linn go Úfuit rin anoir dá achrú. Tá ré ip
na nuairdeacáta go Úfuit Coláirte Saeóilge
dá cùip ap bun ip na hoileán, i Leitir
Mealláin. Ni feappi áit le n-a agairó,
maroip le fairringse 7 feabhar a Saeóilge.
Aonduine a raícaidh annpin ap tíop Saegilge
ip aip fém a beató an locht nó beató níar
maite Saeóilge a' dul abhaile aige. Déanfaidh
luét an Coláirte Gniorf ip feappi ná rin dá
mumhíp d'adp ógs an oileán le Saeóilg a
léigearó 7 a munaodh do Óaoine eile. Caiiceap
páipitiseacáit dá níri a tábaitc d'oih i raoctú
na teangan.

AN DROC-SAOÍL

Tá ré reáct mbliadana déag agus trí
fíréid ó bhí an t-úrscéalaí agus an dteangeolaí ná
Sórtan i n-Éirinn, do réir mara deir na
rean-ndaoine. Salap a thuit aip na fataí
agus leágsatap 7 meacáitap mpr a' talam.
Is móir an t-áip a bheit ag éirfeácht le rean-
ndaoine a' cupí riór aip an scumaibh aip an
raoígh a' t-áinín. Níl áit arbhíte o'Éirinn
ba meára i gairbh an t-úrscéalaí ann ná i
gConamara. Ni gairbh ag muintir Conamara
aé na cípla fata bhoitap a cupí ra talam
agus nuairí a chuaíodh an méidín ina n-aigairí,
bhoitap éar a bheit go dona. Bhoitap a'
tuimí ar a reagair, an t-áinín, leir an
ocspair agus ag fágair báir, agus iad óá n-
aoblaictear ran áit i gcaillte iad gan cónpa
ná bhráictílin, ná iad a cupí i dtalamh coinnice.
Bí an ghorta ann óá bliadán i ndiaidh a
chéile, agus o'fan fingeall na bochtanaí
gConamara pianm ó róm.

p. 6 v.

ceistteanna

1 n-aorí a ceitíte blianna deas, bí Máire
fá óó éom̄ rean agus bí Nan nuair a bí
Máire éom̄ rean agus tá Nan aonair. Ceirt:
Cén aoir atá Nan aonair?

Cé mēad lá tógsaú ré reilimioe uul go
bappi balla vā t̄m̄ois v̄eas ap̄ aifte; cupi i
scáir go utiocfaú ré thi t̄m̄oisté ap̄ acaid
sac lá, agur vā t̄m̄ois ap̄ scúl sac oróče?

Σωιάρ θείητ αταρ εγιρ θείητ μας ιπτεάς
ι πτεάς αοιδέας. Ο' ιπτεάς α ποιηνέας
Βί τά ρισίλις λε η-ιος ας α' θυμε ακού
Σέ μέας α ο' ιπτεάς μηλις?

Conaic fearg san rúis ubláis ari éigean
Níosop báim ré aon úbláis ée
Is níosop fág ré aon úbláis ann.
MÁIRE NI TUATHAIL

AN AILL EIRDEAMHAC.

A' dul ríor an Aill Eirdeamhac dom go
dian-móc Dia Domhnaigh,
Seo déarla mire an maighean bheag
bhriathraeac 'r i gáibhléann.
Bín gáibhléann ari gáé taoibh ói, bín bantú a'
reimh céol ói,
'S na timcheall, bín an t-aosúinear ag ól fion'
'r beoíre.

Deannuig mé féin ói, do réipí mar bí
m'fóglum,
Ir dónis sup tu Úrígí, a Úrígí seal 'r a
Róire,
Ari dónis ní tú 'n éisíonnaito de éisíon-
cailleac d'óigte,
Le méid a curio dhaortheachta minneach
maighean bheag, ós ói.

So denim ní mire aon duine den méid rim
Aé toga Cláinne Mileád te na níste ari
fógnam.
'r mé Síl Úrígí Ní Maolgsaoiún ní cumhais
ari i gcomharde,
'S mé Dáimhioigán na Úrígíne atá ari
maoleann Ceann Úrígíne.

Duail pláim de céad dhaortheachta mé 'r
dearmhan pioc ba leigí óm,
Aé ag imcheacht mar bheal d'áll ann coir
ainne 'r mé pmeapctáet
Sil mé gurb i'n grian déarla a minne roibre
ari na pléidí
Nuair a nocht sí 'curio diamontor ari a
briathro bheag, seal, gléiseal.

"Tós mac píos Láigean mé le dhaortheachta
ari mo chéile,
'S ní bfuairí ré raoil coicír' chéir ói mé
bórád.
Úrfeají liom 'na maighean cupí aignír ari
bíos-fír.
Ná bfuil d'óigur burde 'r de diamontor i
geallte Chéis Póilá."

Sear mé ruar díreach le mian a beit 's
éirteach
Leir an ngloir aoiúinn a bí a' tiúcheach ari a
béal binn;
"Slaoth anuar ari an bfeají raoila, tabhair
fion de mo éuro féin ói,
Ói méadó d'áil luig 'n dhaortheachta ari tá a
intinn an-tíreac.

Crom mé mo éann ríor le náipe bheit 's
éirteach.
So bfeicinn cén mán é, 'r na cártaí ói
nóeánam
Táinig ruan 'r níos é'n t-am é, ní déarla
mé aé neall bheas,
'S déarman pioc bí na h-áit a'm aé tulán
bheag pléide.

Micéalt peigín ari an gCnoc, i nGáumha
a minne an t-airípní reo. Bí fíréit na
filiúeacata go lároimh ann, mar minne ré eurí
marc eile náé bfuil ari fágáil go crunn go
fóill.

T. MACCONPAOLA.

COLÁISTE ISÍNDÍOÉ NAOMHÁ.

(Cumann Fora.) : : i nGáillimh.

Coláiste Isíndíodhnaeac é reo a bfuil
teagárs ói tabhairt ann ari na cráobhráca
fógluma a éinigear duine i gceuth a óul go
holcgoil ná a dul i n-éadan gnótha trácht-
éannaigheacata. Aire ari leit ói tabhairt
do gáruimh óga. Páipe báire ari chláibh an
tigé. Le gáé uile uistí fágáil, ríomh ari

AN AIRCHINNEAC.

Tá cultaí 'n cotaí móra náé
bfuill páruí i na scionn ari

ANTOINE Ó RIAIN,

SRÁID NA SIOPAÍ.

:: i nGáillimh. ::

CEILPEADÓIREACHT I GCOMHARNA.

(Ari Leanamhaint).

1. níorpeadó an trápmháir ói utáir an
fóglum bionn tápt lé meall-úrto Com-
hamaír trá Láraí. Bionn na ceadta tor-
nóga lé feiceál. Náé alúim an rathair
iad, a gcuio deatag lé cíumeadair an
tráthóna dul ruar éun na rpéipe so roisín
péir, ag úmhlú da gáé pmeádáu gaoithe óa
Láraíodh lé comháta a chabairt ói éacé cén
céart den rpéip a bfuil an gaoit a'
réordead ari. Ir cíúma foláim an bholád bior
ari an deatag céadna.

Ir chuaig ari obair an d'óigsteóiread. Teip na ceilpeadóirí náé tada aon tráoblóra
a fáigtear ón bfeamhainn so utóraigtear
ói óig. Déantair balla cloiche i n-aice leir
an gcocha, teicí utóraigte ari fad, trá cloigte
ari leiceadó i tróis ari airtse. Bionn óa líne
cloiche ánn 'n é pacáilte lé bhrú-fá-cír iorí
iad.

Spiontar so marc annaír an feamhainn a
cupitear ari foícheárla na toradhóige. Cúpítéar
teme imp gáé gioráin den leabhar ói i
bhoirgseacat cepla tróis óa céile; bhat pláta
mára annaír op a cionn ói, 'n uairi ói amach
so óti an óig-éag a éag, bionn beirt feap
i muinshín a gcoirde 'n a-nanama, a' com-
háil feamhainne uirtí.

Taca an óig-éag, leigtear ríor i agur
slantaí i. Suaiigtear an méid ceilpe bior
imní so marc 'n gáé ní-mairt, lé pacáil ceilpe
'n leáineannca; comhítear feamhainn
uirtí annaír aript so tráthóna. Nuair a
ruaigtear i, ir chom ari obair toradhóig ceilpe
a ruacád. Bionn cíugear ní rítear feap
mar bheal teme ari a gcoirceann, a' mearsaó
'n a ruacád so mbí riad copála, rámhusc.

Ari marion lá'i na máraí, bionn rí na
leicé chuaig ari nór na cloiche, timcheall té
tonna meáthóim. Úrfeají 'na óa curio
váig annaír i, ra gaoi gurb féidir i a
tabhairt so óti na báin so héargair.

Inír an óig-éag bfuil mé trácht fad,
Caireal 'n Cill Ciampáin an óa áit le haig
mársaí na ceilpe. Díoltair so leigí vi
gáé bliadán imp an óa áit ói. 'n-aig na
coigcire bionr an mársaí ari feadó ríearáin
na d'óigsteóiread. Bionn na ceadta
ceilpeadóirí ari an talamh lá an márgair. 'n
capnáin ceilpe té cíl a céile ó bun so bárr
na céibe, capnáin bheaga 'n capnáin móra,
'n éipí mar bí na fúirseanna i n-acraim a
véanta.

Bí feap na romplas óul tápt 'n capnáin 'n
buicéad aige, bantú bláthair bheag da gac
aon cloiche. Bí aitne ari na ceilpeadóirí ari
rim comh marc té d'fhoi-léit písmán.

Nuair a bfuil an rompla bante amach
tusád ré irtéach so óti oifig an mearradóra
é, 'n ainn an duine ari leir an capnáin ari
ticeadó imp an mbuicéad.

Slome mar bheal meara bí ari an bfeají
irtí, 'n éipí marbhaile ari gíomhachán
ó readó chlúdraidh ré luacé t'feají na ceilpe.

Úi ceilp a' dul luacé móri amhrí an éogair
móri óa púnta óig an tonna. Ní phair
uirtí nomhí rim aé ceitíne púnt 'n timcheall
an méid céadna tá aonair uirtí.

Méadúigtear ari an gceib i gcoirtear so
háibháil i long i. 'n sláinte a hoibhigtear
i, 'n íomhá roghant a bantéar airtí, ir ar
an gceád ríotó i bantéar an t'fóin an
rúfú longantáe, luacéar, rim a bfuil trácht
i mbáile 'n gceim ari le haig leigí. Ní
féidir gallúnaí a déanamh gan i, 'n deirtear
so utéigean eurí di a' déanamh na slome
fheirim.

(Tuittear le ceacht).

SOLAS.

PROINRIAÍR MAC COMHARNA
I A COMLUÍCT.

Díoltóirí 'n Reacadóirí
Tae, Fionta 'n Beata.
i nGáillimh.

Ní tig le domhne a nád náé bfuil earráid
—dúctearac so leigí annaír.

STÓIRÍN SEAL MO CHROÍDE.

A rtóirí ná bfuil bprón oírt, ná duail i ná
bprí do chroíde,
Ná déanadh ní ari bít inniu do uit, aé ari
ir rpóirt an traoisair;
Dá mbuodh tiomra bfuil d'óig bürde i gcomháis
seal' an ní
Ir uit a déarfaíann é le comhaiméadú, mar
i ná rtóirí seal mo chroíde.

Ir chuaig náé bfuil mé i nád i máis in mo
éannurde rnáct
Mo ghrádó beit ari bárr láimhe liom: níosb
fada liom an lá
Oisíofáinn ríor an feicneáil agur tuiubhfaíann
é le fonn,
Ir riubalfeann páirt den fárrige le mo
caillín feamháil fiann.

Óa mbeal bó ná óig agam a rtóirí,
feolfaínn iad le fonn
Níosb feají liom áit óa feolfaínn iad ná
amach fó illab Uí Flóinn
Ir tú marbhuis mé, ir tú éadair mé, d'fág
mo chroíde lag, tinn,
Agur tiombuadó Óé don té a rsarfar mís ó
mó caillín feamháil fiann.

SEÁD O MOCHÁIN,
a ríomh ríor ó déal-aitír th. Úrfeají.
Baile Caírl.

CEITRE BUNN AN CHAIT.

Ceitíne bunn a bí ari an seal. Sgar ré
le na éuro aigíte mar reo:
Dóinn ari déarfaí an mná an tigé,
Dóinn ari riubal gan aigéadáit,
Dóinn ari gan aon deirí uirge a chup t'fí na
éuro bainne,
Dóinn ari fóilur ran orúche comh marc le rá ló.

T. MACCONPAOLA.

S. YOUNG.

DEANTÓIR MISSÍ MIANAIS
CEANNARDE BIOTÁILTE 'N FIONA
SRÁID MUINRE NA SAILLINE.

CLOCÁR ÓIRÓ NAOMH URSLA, I
SLIGEAC.

Oideasair i gceip na molaise i gceip
rígárdú an idir-meádonais, na mbannan.
Cumann na gCeoltóirí, I.S.M., Tráchtála,
Scoiláipeacata Oideasair Náiríunta, jc. Tá
rígíl tigéadair fá leit agann.

Ó HEIPHEADÓIN.

Cappannaí 'n gluairteamh 'n glear roíriairde.
SRÁID CYRE NA SAILLINE.

AN "LUCÁNIA,"

Már marc leat RÓTER marc a minneac
n'éiginn ríomh éinsig

DOMHNALL UA BUACALLA
MÍNG NUADAT.

EADAC SAEDEALAC ari feabhar le
fágáil ó
PROINSIAS MAC DONNCAIRDA 'N COM,
: : i nGáillimh. : :

A éim olátar i gcomharde le déantair
na héipheadáin a chup 'un cinn.

AN T-ATRÚ TIS UI CLÉIRÍS

Tá Ó Cléiríis 7 Com a' tábait cùipró
óuit a' cealt go dtí n-a riopa go
bheice tú an lár-gáine móri atá riad a
tábait uacú in gáe earrach, lár-gáine
a béal le fágáil uacú ari feabhs
tuaifim'r páist pór. Ní féidir a' chum
a' cuip ari gáe riomh den earrach-lann ari
fao i gcuireadh, ac ní lá tá n-ádáin
taibh nae bheice lár-gáine éigin i ní
éigin tá tábait 7 éasramhlaet earrach
tá cuip ari fágáil. Ar an gcuimhne reo,
rul tá dtí iobhaoi beiró an earrach-lann
ari fao a' tigeadh de réir a' céile ari
an gComhpháis Nua. 1 SAORSE
EARRACH 7 MÉADÓU A n-EASAM-
LACHTA.

THÍ NUADA PEANTRANTA A'BHAINTE LEIR NA GNOTA REO.

Níl baint ná páirt ag Tis Uí Cléiríis
le don comhluéit Sápanaé, 7 i'p airgead
Cípeannaé—éile píshinn de—atá tá
comneál ruar. Marí rím a b'í ré go
dtí reo: marí rím a béal.

Seo giotá ar vileagáin a tuis na
Ceannáidí Tis Uí Cléiríis don
Cinníre nua, Seán F. Maguire (a b'í
so dtí le goirmi tis Sil Úrion i Spáis
Muirbhean), a'fáiltíu nomine: "Cúin
ré atáir móri oíráinn cloisteáil, an
treacáin reo cartheáil, gur toghaod tú
ari tuáit Cinníreacásta Tige Uí Cléiríis
7 a Com. marí Cinníre Tionchuir, 7 so
bhfuit na gnotá go hiomlán fá do
comháile 7 do comhliocar. Taithin
ré linn fheirín go mbeiró an comháin
nua reo i bheiridim, ré rím, Beagán
Bhabhaise agur Díol 7 Ceannáidí ari
airgead-pior, marí tá tu t'áir éir
innrean duinn, 7 so bhfuit oíró tuigthe
agad do do Ceannáidí go scartfear
magaird ari tuimh a' chuaistí leir an
earrach i'p Nuaaca 7 i'p feairí a' poláití.
Beiró agaird muintíte na hÉireann ari
faoi oíráinn marí gheall ari com. raoi 7
t'á oírdaighe agad duinn a' díol, 7
vénfamharó den earrach-lann alainn
reo deirimpeadct o'fearta fail ari an rúro
i'p Ceannáiseacáit Ráthair ann. Sul
tá t'atáins tú fém, b'í eolur agam
ari do gheannálaet 7 do chimeáltaí don
muintír atá ag obair fút, agur déanfa
lion gnotá an tigé reo le t'atáraet 7
lonnáir a ginn firne do congáin
óuit leir an árto-éarrach a' cuip t'ú or
ari gcomháin a' díriú."

Seo giotá treacáin ari leitir a
cúrpád 1 n-éintíg le bhiontanar a
tuis curio de Conchántóis óga Tis Sil
Úrion do Seán F. Maguire nuaí a
b'í ré a' fágáil an tigé rím:

"Gáe juro ari tóis tú Lám or a' chionn
o'feiríis leir t'áir bárr, 7 ré Teac Uí
Cléiríis an éraobh mullaig a béal optu
ari fao. Ní b'ír rá mero rím a'c
luacraoileáip ari a' nuaína tú de mairt
7 de chimeáltaí. Ir aoiúinn don lison
gnotá atá anoir fán maighstirí i'p feairí
7 i'p chimeáltaí d'ári cuipéad eolur nuaí
a'ri. Ba mò ba comháin le d'áirí tu
ná Máighstirí, 7 támáro a' catú 'do
diaró marí béal clann i'ndiáid a
n-áirí. Slac, le do thoil, an com
airgto reo marí feo cuimhne."

Ó CLÉIRÍS AGUR A COM., TEORANTA, SRÁID UÍ CONAILL, BAILE ÁTA CLÍAT.

STOMHA AN MHALÓIDIÁS, 1 n-SEALLIM.
DRÓSA SAEDEALACA.

GÁE RUÍ AR FEABHS.

SÍOLTA AR FEABHS,
AGUR GÁE A TCEARTUÍSEANN ÓN BHEILMÉADRA
LE FÁGÁIL Ó
MAC OSSAIR,
1 MBARR AN CAITÁ, 1 n-SEALLIM.

TAE, PIONTA, BIOTÁILTE, CUILÉ SÓRT AR
FEABHS,
MICÉAL BREATHNAÍ,
AN CEAPNÓS, 1 n-SEALLIM.

TÁ

AN SÁOÍT ANIAR.

A RÍSHÍOBH

TOMÁR Ó MÁILLE.
LE FÁGÁIL Ó
COMHLUÉIT OIRDEACÁIS NA
HÉIREANN.

CÉISTHE RÍSHILLEACÁ (GLAN) A LUAC.

DUNNE ARI BÍT A TCEARTUÍSEANN "AN
STOC" UAIRO, NÓ ARI MÁIR LEIR FUASRAÓ A CUP
ANN, RÍSHÍOBHADH RÉ AG AN MBAINISTEORÍ .1.

TOMÁS VIOLÍN,
COLÁIRTE NA H-OLRCOITE,
1 n-SEALLIM.

TRÍO AN BPORTA - - 3/- RA MBLIADAIN.
" " " - - 1/6 RA LEICBLIADAIN.

MARÍRÍ LE GÁE ÁDÓBAP RÍSHÍOBHADH A CHÉIDEAR
RA BPAIRPÉADH CUIRTEAR RÍSEALA AG

TOMÁS Ó MÁILLE,
COLÁIRTE NA H-OLRCOITE,
1 n-SEALLIM.

AN STOC *****

AIBREÁIN, 1924.

LEISÉAS AR AN LEISSEAMHLAET.

B'í jis ann fadó 7 éap ré deapt té daomh
leiséamhala a déanamh bhordeamhail 7 com
oidhre a' cuip oppu, marí b'í ionarca de'n
toream rím ma'isíocháidh. Seo é marí uo
firne ré .1., firne ré píoforún 7 so leor
reomháis ann 7 gan a'c ait fír amháin in gáe
don ceann acu. B'í fíut uirge a' jut' irteacé
in gáe don ceann acu a'c ní raih' don bealaé
amach aige 7 mara gcomhcheart an píoforúnáé
an t'uirge taorgáin báití 7 ní raih' feair
a chuaighe le fágáil. B'í caróeal rochruighe
ran mballa in gáe don t-reomháis le h-áigaird
na h-áigaird 7 lám n'ó rtoc ari té n' ubháin.
B'íodh an méid uirge a' leigír irteacé in gáe
reomháis toimhre de réir aoiur 7 pláinte an
píoforúnáé. Cuir i gceáir, tá mbealóid feair
aorta ann n'ó feair a mbealóid crónícheacáit ari
ní gheobáid ré an oipead té taorgáin le
bhordeacán o'feair ós lárioi a'c o'fágáid na
fír óga a níocháin té déanamh té na gcomh
neáil ón bhordeamh. O'fágáid riad
neart de tócha an b'íodh té n' ite a'c i'p
éigin a b'íodh iondáid acu é ite marí b'íodh an
tuile a' éigin oppu i gcomhneáidh 7 níor mó
an caróeal a oibríu té na taorgáin amach.
Níor b'íodh aon fáilliúse a leigean ran
scardáil reacáir fír ari b'íc marí náé raih'
don éoraint eile ari an mbáití acu. Ir
an-gearrí b'íodh támáis fíomháin 7 luathar
iontu, ó éleáctáid na h-áigaird 7 so raih'
riad a'c éamháisíodh iad a leigean amach n'ó
so t'atáirfí a' obair 7 nuaí a' o'fágáidí a
scóra glan ari an ait aon uairí amháin mire
i mbannáis náir éilis riad a'oul ari air,
7 fá' ceann a'c aige ghearrí ní feicfá feair 7 a
dúnmh té balla ran ait rím tá mbealóid
an cailleáid ari.

IMTEACTA NA GRIANN.

IR FADA, MO ÉPÉACÉ, BÉAR CAMNT IR GRIANN
AG USDAIR
FAOI AIRTEARÍ MALL-MEADRÍ NA BHEARÍ A CHÉAD
LE FUADARÍ
Ó SEALLIM AMACÉ, LE TEARÍ, I TCEARTUÍLL
GLUAIRTE
AR ARI CAILLEÁID A MEADRÍ RA NEART 'RA ENAGAO-
PUADARÍ.

DI ORCAIR IR PIANN ANNPHÍN ARI TCEILB CHUPRO,
1 TCEARTUÍLL AN SÍNN BA BHN A PEMNEADÓ
DUANTA,
IR OIRÍN AN FÍUM BÍ LINN I REILB RTÍUIPE,
DÁIR SCOPAINT ARI ULÉ BÍ PIANN NA CHOLEAC
UARAL.

BÍ CONÁN A'R MIODAÉ 'NA RUIÓE GO LEATÁN
RUAMHNEAD,
AG PONTAIREADÉT BÍOTÓ GO PIOM SAN MEADRÍ ARI
CÚL-CAMNT,
NIOSH RTOPADARÍ PIAM DEN RÍSHÍOBH SUP RTOP AN
GLUAIR-CÉART
AR SUP CLOSAÓ A NGIALL GÁE TAOS TE
CREACÁID-BHURÓTE.

BA MAIRG ANNPHÍÓT AN TRÍUP RAN INNILL-
GLUAIRTE
TÁ MBARGAÓ—AG UAILL IR AG LIÚGADH TE
TINNEAR GÚTA
A HATÁI ARI RÚLI ANUAR LE DEARÍG-CÚCÁIL
LE FAITCIÓR SO 'NFIUÉFAÓ RTUAIPE A MBAIUP
SÍNUAMHÓ.

1 BHFORDAÉ 'TIAP IR FIAL A LEAGADH BHFUDH ANN
LE CUIREADÉTAN SPOIRÓE BÍ RPRIODÍ 'SUR
ENAGAO CRUPRÁ
NÍ FACA TÚ OIRÓE ÁRMHÍN AB FEARRÍ FUADARÍ
LE MAGAÓ FAOI MIODAÉ IR AN ĀOÍ A BHFUDH
RÉ GLUAIRPTÍN.

DEIRÍ CONÁN "A ÓIRDE LE DIA TUS BEATA
BUACÁC
IR FAIRPINSE BÍÓ 'SUR VÍGE 'BHFORDAÉ
I SCLÚRÓ DÚINN
DÁIR M'ANAM SUP RÍL MÉ 'TIGEADÉT AN BEALAÉ
CRUAÓ DÓM
MO ÉPÁICEANN SO BHFUDH RTIALLA AG FÍACÁ
DÚDA."

MIODAÉ.

CEIST.

LÉIGEAR TAMALL Ó FOM FÁ LÉANAMH A
CHUARD ÉUÍG AN TEAMPUILL AG DÉANAMH UPNAIGHE.

BHFODAR 'NA RUIÓE AG ÉIRTEADÉT LEIR AN
MINIPTÉAR AG REANMÓIPEADÉT. 1 SCEANN
TAMAILL CHOMH AN FEIR A CHÉANN FAOI, ÉUÍP A
TÁ UILLINN ARI A GLÚMÍ AGUR A BORA FÁ NA
LEICNE. IR SEARRÍ SO RAIH RÉ MA' CÓTÁD.

TUS A BÉAN FÁ DEARA É AGUR BUAIL RI
BUILLE BEAG ARI I MBÁIC AN MUINNIL TE N-A
BHUFREACHT. CUIT RÉ MINN, MARB. B'Í RÉ AG
BHUFNGLÓRÓI AN POINTE CÉADNA SO RAIH RÉ
IMP A BHFRAMC, SUPAB I AN BHLIAN 1789 A BÍ
ANN AGUR SO RAIH AN CEANN LE CAILLEÁID
AIGE, AGUR—LE LIMN NA MNÁ TÁ BUALAÓ ARI
AN MUINÉAL—SO RAIH A CHÉANN ARI AN GCEAP
AIGE.

SÉ BHFADH LUCHT EALAÓNA AN LEISÍR SUP
FÉIDIR LEIR AN NI REO TÁPLÚ, ACÉ CÉN CRUÍU
ATÁ AGAMH ÓN RÍEAL FÉIN NAÉ BHFUL RÉ RÍOFÍ?
MÁIRE NI TUATAIL.

"PÁINNE AN LÁE."

PÁIPÉAR-OIFIGEAMHAIL CONNPHÁD NA SAEDEALGE.
MÁ'R SAEDEAL TÚ, CEANNUÍS AGUR LEISÍR GÁC
REAÉCTHAIN É.

SÍONTÚS: (LE N-FOC RIOMH RÉ)
BLIAM 10/10.
LEAT-BLIAM 5/5.
RÁITE 2/9.

LEATANAÉ DO MACAIB LÉIGINN ANN GÁC
REAÉCTHAIN. TÉAMPÁIS RÍPEIRI ALTA DO
CPAOBAÉA, COLÁIRTÍ, SCOILEANNA.

AN BAINISTEORÍ,
25, CEAPNÓS PHARNELL,
ÁT CLÍAT.

BÁRR ALLA.

Dom an marde fin fad ip bhear tu ola ol.¹¹
Nuair a fuair Máirtín Pláirán an marde
éigin ré de leat-taoibh é gan móran moille,
agur taist leir annamh éinsí gacé duine ar
Cnáthrae na bPaoillean gur meall ré na
maró uacht ar an scáoi céadra.

TÍR-DA-LOC.

Már mian leat ROTAR
maíte a céanna, nó már
mian leat deir a éup
ápi an Sceann atá agad
téinig go dtí

S. mac an Óáinro,
an cearnós,
in SAILLEUM.

Úi cimnte ḡ téinig iरteac̄ go
bfeice tú a Úfus te : :
ÉADAC̄ le h-agaird an Šempró
le siol go han-traoir as

Tomář mac Suibne,
1 nSAILLIM.

eadae ar feadas,
má's mian leat earrainde
foanta fáshán ar a luac
téiris go teac : : :
máirtín uí bhraonáin,
sráid na siopait,
1 nGallum.

tusaird vur scuird aracais do'n
cumainn saeðealac is fearr

an cumann iibernac insularia
teo.

1 n-ASAIÓ TÓITEAMH ASUS COITCINNE

Prism-Offis—48 & 49 SRDIÓ AN DÁMA,
at clia.

na polasaite is iomlaine te
FASÁIL.

ó cuimín i ó sréanais,
15 sráid na siopas,

An Teac ir reann le hAšaiò Ísac
rónt

An teac ir feann le haShario Sac rónt
tionsán 7 deantúir iappainn.

Dattanna, rialta, páipear balla, &c.

Τυρ-μιc-έαναις

Mártin Úprüáig Fáinníaitó ó Ullamhúigseamair agus é cunneamair aip mbagairdhe i dtéanta a céile, tuig aip scéal rón Clioic Leacan agus aip n-aigárd aip Tuairis-Mic-Éadaig. Biomar le n-áir laeteannta raoipe a chaitream 'fan tír uaiþuisj álumín úo. Ba é mo éasca, agus mo éomúppa epríodé a éiup reo in mo ceann, na laeteannta raoipe a chaitream amearas na gencoc 'r na ngleann, agus taimis an bheirt agamh i dtoll a céile i bhfead riomh an am le huile fórt a bheit rocmhúigse agamh riomh pí le hagairt na hÓcárde.

Socruigseamair ari na huaidí a déanfaunt agus ari na huaidí nád i ndéanfaid, aic níos tábla ceáctar de na huaidí reo von beirt agamne, aic tábla huaidí óúinn nári ceapamair ariam a táplócadh óúinn, aic "ni mar piltearp a bisearp," rin é an éaoi a mbionn an rseal i gcomharde.

AN T-ASSTIR.

Ir fada níosín an t-áirtear ón gCleó
Leatán go Baile an Róba, ac mór fada
fém níosí ainsíg an veirt agamhne an t-áirtear,
marí earrád buaéallí lim ap an mbealacl
ríor ap an tréan a siopraití an
bealacl óunn le amhrán agur rgealta
Síneann m'ara, ac ní rabhamar fém bargta,
biomar i ndon ap dtalamh a fearam. Ir
buaéallí iad reo a bí dul ríor go Con-
naéta le dorgas litriúiseácta agur pairéir
fógartha le rsgáraú ameargas na ndaoine,
agur le greamú ap óroicíto agur ap beann-
tráca na dtighe 7 leir na daoine a
Síniú i scóip an tosaí móir.

Ní mé cé leir an méri taithé bána atá
i roip Daile Átha Cliath agus Daile Átha Luam?
Má'r le boic móra an méri ro talman,
deirim gup tisopánaig an éirí i p mó agáinn,
agus go bhfuil Dia agus daomhe a' déanamh
éagsóra ari tháome eile, agus naé bhfuil
fior as leat an traoisail reo cé'n éaoi a'
bhfuil an leat eile a' maireachtáil, aé fágá-
mhuirn piúd mapí tá ré.

Sproicéamair Baile an Róba le cuim na hordóe. Má fproicé féim níos ódonaróe fínn é, marp bís fíor-éadom mille fáilte ag muimnítear na haité rím nómáinn. Bí tosga na h-aiteáine acu ar an mac reo, agur i p. Seapáit go mairib aiteáine mairt acu ar an mac a bí liom, marc éinrieadar ar fad aiteáine aip. Bí reifreagan i n-don é féim a éup i n-aiteáine óróib ar glan-
Slaenálse.

Níl aon baile deas i gConnaécta ír mó a labhringsearap Saeólge ann na ra mbaire deas reo. Tagann daoime ann a' tsiol agus a' ceannácht ó Loé na Fuaidhre amach, agus ní clumfeadh focal amháin Déagla amach ar a mbéal ó marom so faoraithe, agus teipim-re leatra naé hí an Saeólge a éctoair amuis a bhosf ó rá labhairt aeu. Ní raibh fáinn fanaíocht rán ait reo aé tamallín seapar, marp ba mairt linn a' dul so ceann rgsibe .i. Tuair Mic Éadaid; aé támair Baile an Róba éomh móri rin linn sur fánamair an ordéice ann. Dósgamair cíant le dojto na Róba, agus tamallín amach fán tír, agus maroif le áilleácht na h-áite nil a fánmh le fágair. Bí captaileán loé Mearg i n-aice linn, agus dojto loé Mearg le na dtaoibh, agus topann na dtonn le cloisteal agamh a' dualait i n-aigairt na scloé aonil.

Bí Cunga, an Chnoir, agus an Eill, agus cumasaitheácht aip leic orthu féin aip an taobh eile. Is iomána rgeal bpeás a hinneadh rí fa na h-áiteáca reo, agus is iomána rgeal bpeás atá fágta le n-imreacht futhu fór.

L&R na BÁRAC.

Márom lá'í na báraé túsámar ápi n-
aşaró ápi Tuap-Mic-Éadaig. Ní raib son-
deiríspí opamn, ba éuma linn ac a bheit ann-
rím ápto-čraetóná; ba mairt linn h-uile áit
a ḡrunnead so mairt, agur chaire éaminte a
bheit aghann leir na daone a carraide linn
ápi an mbealaé riap. Bogamar linn amach
béal an baile móipi, ac níosí féadamh
móirán a feiceál so ndeacámar éomh fada
le dhoicéad an éaoil, marí ḡeall ápi na
chainte tuighe a bhí ápi óá éaoil an bóthu.
Nuam a froicéamair an dhoicéad bhí pojint

de bhriste, aé éadaró inn tairis amach san
don rítheob. Bítear teacán deasgleoite ceann
tuighe ap an taobh eile den dhoineata, agus
duaileamair ipteacé le nápi ríse a leigeann
agus sail tobac a éairíteamh ap ap rócamáil.
Rinneamair anmlaird, aé ní pairb duine ap bit
irtis, aé rean-bean Óear liat a bí amach
so mait i n-aor, agus éup rí fálte agus
fíche roinntain. Bí rí ma rurde ap fúiríoptín
írealtuighe i n-aice le clúro a' baic; pláistín
fada éanail poilise ma láim aici, agus i
comneáil amach na gceapc, a bí a' mhe ipteacé
agus amach h-uile móiméad a' spásáil. A'
rígibhaoi agus a' piocadh spáinnneacha coipice
a bí carraighe ap leacraicéar an upláir. Rugáis
fém ap an tlú a bí leagsta ap leic an bhaic.
Tóigear ríplanc ap an teinm péireas le mo-
béal i gúr Óear agus mo piopa.

"M'Anam" ar ran trean-dean "ní h-é
do céatú uairi tá déanam é céibí cé' iub ar-
tú." "M'Anam muire naic eadó," appa-
mire, agus t'innriúsear tu an típ aibh ar-
mé. "Ó muire!" ar riipe, má reató ir tuine-
linn féin tú, agus cé' iub ar an tuine teár-
poinneantta reo leat?" ar riipe. "Ar Baile
Átha Cliath," ar ra mire—"Ó an chéatúr?"
ar riipe, "ír mói an ríomhpearsaí é, aé ní
ríomhpearsaí ra thíp reo é an fad 'r déar ré
leat-ra, aé ní maic líom é feiceáil a' caitream
an iuto rím atá ma héal aige, b'fearr dó
an píopa, agus tuibhaint an t-acair pátraiac-
liom an lá cheana agus é ma fúidhe ann reo-
i n-aice líom, gurib iad na iutois deaga-
cruinne rím na iutois ír meara taíp éan-
éimne ariamh aé céarto reo atá mé a nádó?"
ar riipe, "tá rtócais, agus garáint an baile
reo agamhne anoir tá scáiteamh, agus deip-
tear líom go mbíonn caillimh Baile Átha Róba
tá scáiteamh, agus tá truaighe an domhain
agam-ra," ar riipe go bhónaí, "do na
máirtíreacá a tóis iad, aé ír tóca go
bhunileadair ó rmaect opchu, aé nuair a b'í
mire teáct ruas i dtúir m'óige ír deas te-
na iutois ná den treafóir atá ar riubal
anoir a bhiotó ar bun agamh, aé tá an raoisál
as achrú go mói, agus lénig mar achruiúsear
an raoisál ír tóca go n-achruiúseann na
daonao, aé caitreamhú cuí ruas le toil
DÉ. Tá bean a tíse amuig ra bpáirc a'
ceangail coipce, agus déiridh sí ipteac ar an
bpointe le bráon tae a déanamh."

Ní raibh ann aé go raibh an focal ar a béal
nuair a taimis bean a' tighe iarrteacé. Cuir
ri failte roimhann; níosr Íomhá ri a' camnt
linn, aé toruighe ri a' dearrú na temeád go
deirfeac leis an clú, agus ag camnt leis
an mbeirt agamhne 'ran am céadna. Ann-
raim iug ri ari an tálán a bhí i n-iocótagh an
tineanú agus lion ri é le uirge ar buicéad
a bhí ari an mbroit, agus ériodh ré ari an
seanchaoidh é. Nuair a chonaiceamai fómháin
d'éigheamh le dul amach, aé cuairt ríse-
iroi pinn ir a' doriar, agus dubhaint go
scáitfeamhaoi fanaid le gheimhridh, aé
vívaltamh an bean Seanamhail, agus
tugamh h-uile fágair leit-rgéal uamh.

Annún duibhsear ri go raibh leanúnácht, bainne neamhais, bainne séasúr 'ra teac' r' go scarteanúro deoc a ól. Ó'íolamais óláthair den bainne séasúr, agus éigéidí an t-altú maraí ir gnátháil na tíos rian tairis eirí deoc bainne a ól i dtéacáil. Go leigea Duí pláin an mactais, agus ait-óiliam go mbéireadh riob i ntonn a déanta. "Ó mire!" ari ríre, "níl cáill altú ari bit opprait." Ó'fágamais pláin acau, agus óifigiúseamais ari Dáireanais.

Ní fada a bhí agamh le dul sup fhóisear-
máis Pantais. Ní ann aé daileadh
ruróid i n-aice le críatharach móinéad le teac
pobail, teac ragairt, tá teac rgnile, tá
teac ipta, agus riopa deas eile a bhfuil
mion-easpaird tá noisol ann. Bhí darrpaic
piléimí annpeo freisin, aé cuimheadh in iarr
rpéanta é atá tamall ó fóm ann. Cé go
bhfuil Saoránlae ra n-áit seo ní labhringseartear
i. Is daomh iontu féim muimintí Pantais,
ceapann riad nád ó bhfuil muimintí daile ar
bit eile taistí timéaleach na Sceannntar com-
maic le muimintí a Sceannntair féim, aé tá
dul amú oifthe. Ní ceapann riad é seo aé
ma Sceannntar féim, mar ní véanfaidh ré cún-
dóibh ari maithe leo féim é a pád ná a ceapadh
i n-aon daile ná ceannntar uachtar rian. Taif-
tear tamallín Sceannntar do bhuileamaran an

**AN THAITLEAT £5,000,000 A
COINNEÁT IN ÉIRINN?**

Seirfro Saeoríl na hÉireann an eain mór
rín airgead gaeilg uiliam do Séan Óuiríe i
ngéall ari airgead Urradair, ari Lórcád, ari
tionóir agus ari Saochal Daoine, agus
cailliún éeart d'Éirinn ipeasó £80 ar gaeil
£100 de rín.

An Saeoréal-comhlucht taisde um
URRADAS NAIUNTA, TEORANTA
(The Irish National Assurance Coy., Limited)

ARDOIFIG—30 FAITHCHE AN
CHOLAISTE, ATH CLIATH

CURRÍS LE VÉANTÚR NA HÉIREANN.

tomás pámar i a com.
muilteoirí plúir,
1 nGallim.

b. V. ó héimis,
lón-éannaré,

gallim.

Saei rudo ari feabhar.

S. T. ó COISDEALBÁ,
an cearnós,
gallim.

An feoiri ir feapar le fágáil aige.

p. O CAOMÁNAIS, ph. c.
m.p.s.i.
SRÁID ÓRD,
na gallim.

ó néill i a com
gallim.

Diolctóiri bhrós i leictair.
Cuirtear deir ari bhróisai an móiméad a
tagar riad ipeas.

Teac ÓFTA UI MÁTSAIMNA
SRÁID poster,
1 nGallim.

Aordeacáit san locht.

tomás breachnaí,
lón-éannaré.

an cearnós, 1 nGallim.

Tear-intreab, Taorðean-oibreasá, agus
Forgnéam Tighe.
ROIBÉARD MAC DOMNAILL,
SRÁID DOMNÍC, gallim.
Muiniú céim-réasí:
"Plumbur," gallim.

Bu éeart uá gaeil Saeorílgeoirí i mbairte
áta Cliat san aon arián do ceannach
aé

Éran

Cinneide

AN T-ARÁN IS PEARR TÁD NÓÉANTAR.

124 SO OTI IZI SRÁID PARNELL

Agur

BACÚS NAOIMH PÁDRASÍ,
BAILE ÁTA CLIAT.

Sután—3141.

CUMANN URRADAS CÁTRAC
BAILE ÁTA CEIAT.

4 SRÁID UACTRAC UÍ CONAHL,
1 mbairte áta cliat.

Comhaimsear le Caireal na Rioise,
Comhaimsear le Teamhair na Dhuibhne
Comhaimsear le don rleibh in ari gairid
Cumann Urradair Cátrac Át' Cliat.
Connighmír i nÉirinn an t-airgead,
Bíodh ag Séan duine mair a bhearr,
Agus beiró an t-ád oifíann fearta,
Ác ciatl a bheit agaunn arión.

NÁ DÉAN FAILLÍSÉ SA SCÚIS.

CUMANN URRADAS.

MUINTIR NA HÉIREANN

Tá an teacáit-ípteacá anoir or cionn £25,000
Tá teampais tábhachtach aca d'uimpadair raoisair
agus d'uimpadair-peallair.

Tá Fíri-ionair uata.

ÓRD OIFÍS:

16 CEARNÓS PARNAIL,
ÁT CLIAT.

AN HALA LEIGHS.

SRÁID SEATA LIAM I SRÁID DOMNÍC,
NA GALLIME.

Saei leigear ari feabhar i ari stoine.
seán o faoláin, l.p.s.i., poiticiúil

tomás ó catáin,

Lón-éannaré,

SRÁID NA SIOPAÍ,
1 nGallim.

Biaó, Tae, i fion ari feabhar.

AR FÁSAIL ANOIS

AN DARA CUR AMAC (AIT-
RSNÍDHÉ).

FOCLOIR SAEORÍLGE TE
FUAIM GAEIL FOCAIL

A CHUN I SCÉILL DON LEISCEOIN

SÉAMUR Ó ÓUIPINNE AGUS

PÁDRAIC Ó DÁLAIS

A CHUN LE CÉITE

220 LEATANAG. LUACÉ 2/6 GLAN DO AN
TPOORTA 2/9.

TÁ TUAIUM IR 10,000 FOCAIL ANN, NA FOCAIL
ATÁ I N-ÚRÁID VE SHNÁT. BEIRÓ AN LEABHAR REO
I N-A CÚL TOIRIC DON MAC LÉIGHINN, DON
TEARTALAIRÉ 7 DON DUINE SHNIOR TRÁCTAÍN IM
ÁIT API BIT A BHFUIL SAEORÍLGE API LABAIRT ANN.
SÉAMUR ADHEIR "THE IRISH NEWS," SO NUDEARMAD.
SÉAMUR Ó ÓUIPINNE 7 PÁDRAIC Ó DÁLAIS.
NUO LE CHUR NA SAEORÍLGE A CHUR API AGARÓ
NAE NUDEARMADÓ O RGMIOS AN TADLAIR EOGAIN
Ó SPRENNNA A CHUR LEABHAR.

COMHLUCT OIDEACÁIR NA
HÉIREANN TEORANTA.

89 SRÁID TALBÓIR, ÁT CLIAT AGUS LUÉT.
DIOLTA LEABHAR PHÉ CÉILE.

SÉAMUR Ó BÉACÁIN

CEANNURÓE SUAIL 7 LOMÉUPÓIR.

SRÁID MEAVONAC NA GALLIME.

TÁ AN TAE IR IR FEAPRI I SCONNACHTA 7 GO LEOR
NEITE EILE ATÁ MUÁCTANAÉ LE FÁSAIL I OTIS

MÓNICA NÍC DOMNÍCAÍA,

SRÁID ÓRD NA GALLIME.

TÁ TEACÁIT A BHFUIL COMPBÓIRIT ANN AG

SÉAMUR Ó LAIDE,
SRÁID DOMNÍC FOCTAIR NA GALLIME

"TOSA SAEÁD BRIÓ 7 REAN SAEÁD TÍSE" AIGE.

CEANNUÍS ÉADAÍC API BIT TEARTUÍSEAR UAIT
AG TÍS . . .

Tomáir UÍ CATÁIL,
1 nGallim.

ÁIT A BHFUISE TÁ LUACÉ DO CHUR AIRGIO.

PRINTED FOR THE PUBLISHERS
AT THE "CONNACHT TRIBUNE" PRINTING WORKS
MARKET STREET, GALWAY.